



le Comptoir de  
Pierre Gagnaire

— Shanghai —



4



1



## DESSERT

### 甜品

<i>Chocolate Comptoir #0005</i>	108
Dacquoise with a coconut cream and preserved ginger, homemade praliné, aged rum ice cream; Ebène chocolate ganache. 椰奶蛋白酥皮, 姜糖, 秘制果仁酱, 陈年朗姆酒冰淇淋, 埃本巧克力甘纳许	
<i>San-Remo</i>	98
Lemon water with bergamot, citrus fruits sorbet, pomegranate, lychee and thai pomelo. Small biscuit flavoured with lemon and soaked with Grappa. 佛手柑柠檬水, 柑橘雪葩, 石榴, 荔枝, 泰柚, 沾有格兰巴白兰地酒的柠檬小饼	
<i>Tarte soufflée châtaigne</i> (Note 15 minutes waiting time)	108
Souffleed tart with chestnut, Bourbon vanilla whipped cream; autumn fruits marmelade. 栗子舒芙蕾塔, 波旁香草淡奶油; 秋季水果果酱 (需等待15分钟)	
<i>Pavlova</i>	108
Meringuage Rose: red fruits marmelade thickened with redcurrant jelly, mascarpone cheese cream with bitter almond, large pistachio tuile. 玫瑰马琳: 红果酱红加仑啫喱, 苦杏仁马斯卡邦尼芝士奶油, 开心果脆片	
<i>Belle Helene</i>	108
In a black chocolate Box: Caramelized pear, pineapple and blond raisins, crumble, vanilla ice cream, Opaline spiced with Sichuan pepper. 黑巧克力盒: 焦糖梨酱, 菠萝和提子, 酥粒, 香草冰淇淋配四川花椒焦糖薄片	
<i>Paris-Orsay</i>	98
Rice pudding mousse with preserved fruits, candied orange paste, almonds Polignac and crystallized mulberries. 米饭布丁配腌渍水果, 蜜饯香橙酱, 焦糖杏仁脆片	
<i>Croque en bouche</i>	108
Profiteroles with caramel, black sesame seeds ice cream; sesame caramel. 焦糖泡芙, 黑芝麻冰淇淋; 芝麻焦糖	
<i>Beaubourg</i>	98
Fresh seasonal fruits salad with a selection of homemade sorbets. 新鲜应季水果沙拉配自制雪葩	



2

以上价格需加收10%服务费  
Prices are subject to 10% service charge



## SWEET WINE

	GLS	BTL
2016 Burgenland "Cuvée Auslese", Kracher 375ml	128	580
2009 Sauternes "Les Carmes de Rieussec", Château Rieussec	158	1380
2007 Alsace, Vendanges Tardives Gewurztraminer, Hugel & Fils	178	1560
2003 Quinta Do Noval COLHEITA	198	1880

## DIGESTIF

	GLS	BTL
Martell Cordon Bleu	288	2988
Martell XO	368	3788
Martell Chanteloup	458	6888
Hennessy XO	368	3788
Hine Rare VSOP	128	1388
Montesquiou X.O. Grand Armagnac	328	3288



3

以上价格需加收10%服务费  
Prices are subject to 10% service charge